

---

*Vai alla RELAZIONE DELLA PRESIDENTE*

*Vai alla RELAZIONE DEL CONSIGLIO DIRETTIVO e ai DOCUMENTI DI BILANCIO*

*Vai al RINGRAZIAMENTO DEL PRESIDENTE ONORARIO, PAOLO DE BENEDETTI*

---

## XXVIII ASSEMBLEA DEI SOCI DI BIBLIA

### ASSISI , 7 MAGGIO 2010

#### VERBALE DELL'ASSEMBLEA

L'assemblea inizia regolarmente alle ore 17.30, in seconda convocazione.

Sono all'o.d.g. i seguenti argomenti:

1. Relazione della Presidente sulle attività dell'Associazione.
2. Approvazione del bilancio consuntivo 2009 ed eventuali variazioni al bilancio preventivo 2010.
3. Determinazione della quote associative per il 2011.
4. Dibattito e votazione sulle relazioni della Presidente e sul bilancio.
5. Presentazione delle candidature alle cariche sociali: Presidente, Vice Presidente, Tesoriere, Consiglieri, Revisori dei Conti, Proviviri per il triennio 2010-2012.
6. Pausa per la cena e votazione delle cariche sociali.
7. Proclamazione degli eletti.

Ai fini di una più organica concatenazione degli elementi in discussioni, si decide d'iniziare l'assemblea con la relazione della Presidente, seguita da quella del Tesoriere e dalle relative discussioni e votazioni. La presentazione delle candidature avverrà immediatamente prima delle votazioni.

Presiede l'assemblea, come da Statuto, la Presidente Agnese Cini, funge da Segretaria-verbalizzante Pasqualina Cuoco. L'assemblea su proposta della Presidente nomina tre scrutatori per le votazioni: Giorgio Leoni, Elisabetta Menini, Giulio Sica. Essi procedono immediatamente al conteggio degli aventi diritto al voto che risultano in totale 104 (58 di persona e 46 per delega). Essendo in seconda convocazione, l'assemblea è validamente costituita e può deliberare su tutti gli argomenti all'o.d.g.

1. La Presidente legge la sua relazione sulle attività dell'associazione (se ne allega copia al presente verbale).

2. Il Tesoriere, Alessandro Badino, procede alla lettura

della relazione sul bilancio consuntivo 2009 e relativi allegati e Nella Ciurcina a quella dei Revisori dei Conti (si allegano al verbale le copie di entrambi i documenti).

3. La Presidente dichiara aperta la discussione e le relative votazioni su entrambe le relazioni. Il socio Guido Ziffer pone due quesiti: a) perché non sia stato ripristinato il corso di greco biblico; b) perché sia così sostanziosa la differenza tra gli introiti previsti per il 2009 dal bilancio di previsione e le effettive risultanze del bilancio consuntivo. La socia Maria Califano riprende il discorso sul corso di greco biblico e suggerisce d'inserirlo tra le attività previste dal protocollo d'intesa firmato con il MIUR il 29 marzo c.a., magari dislocandoli in due sedi – Roma e Milano – per agevolare la partecipazione degli interessati. La socia Flora Giugni chiede come mai non si sia parlato dei corsi di richiamo biblico. La Presidente risponde che i corsi di greco biblico non sono stati riproposti perché hanno sempre registrato pochissime adesioni. Auspica, quindi, che si possa trovare una soluzione nel lavoro del Consiglio Direttivo congiunto con il gruppo misto Biblia – MIUR previsto dal protocollo appena firmato. Quanto ai corsi di richiamo sull'ebraico biblico, non sono stati menzionati a causa della malattia del responsabile, Paolo De Benedetti, ma si spera che possano essere ripresi al più presto. Il Tesoriere chiarisce che la differenza tra il preventivo e il consuntivo 2009 giustamente rilevata dal socio Ziffer dipende in massima parte dall'eccessivo ritardo nell'erogazione dei contributi pubblici promessi per gli eventi da realizzare. La Presidente fa' notare che, peraltro tutte le attività programmate fino al 2011 sono state realizzate, o sono in corso di realizzazione. Poiché l'attività

per il 2012 è ancora tutta da programmare, la Presidente propone all'assemblea di esprimere la propria scelta tra due possibili temi del Convegno Nazionale: I – L'ironia nella

#### ***Nuovo Consiglio direttivo 2010-2012***

##### *Presidente*

Agnese Cini Tassinario

##### *Vice-presidente*

Piero Stefani

##### *Tesoriere*

Alessandro Badino

##### *Consiglieri*

Isabella Bergamini

Giuliano Bertoni

Giancarla Codrignani

Paola Francalanci

Laura Pasquino

Gioachino Pistone

Giusi Quarenghi

Milka Ventura

#### ***Collegio dei Revisori dei conti***

Nella Ciurcina

Ferruccio Fontanella

##### *Proviviri*

Rosetta Mazzone

Giuseppe Ricaldone

Daniel Vogelmann

Bibbia; II – Il mondo della Bibbia e le religioni orientali (magari propedeutico ad un viaggio in India o paesi limitrofi). L'assemblea a larghissima maggioranza si esprime a favore dell'ironia nella Bibbia. Si pone alla votazione sulla relazione della Presidente – approvata all'unanimità – e su quella del Tesoriere – approvata all'unanimità con un astenuto.

4. Le quote sociali per l'anno 2011 vengono mantenute invariate: 80 euro per i Soci ordinari, 40 per i coniugi o per i giovani fino a 30 anni. Per tutto il 2011 possono ancora essere sottoscritte le quote vitalizie, rispettivamente da 800 e 400 euro. L'assemblea approva all'unanimità.

5. Prima di passare alla presentazione della candidatura per il rinnovo delle cariche sociali, la Presidente propone una mozione: nominare Presidente Onorario (carica del tutto innovativa) Paolo De Benedetti, finora Vice-presidente di Bibbia, sempre presente ed attivo in vari settori, ma ora dimissionario da tutte le cariche per motivi di salute – *standing ovation*. Il Tesoriere Badino illustra la candidatura dei Soci per il rinnovo delle cariche sociali (triennio 2010 – 2012). Sono da eleggere: Presidente, Vice-presidente, Tesoriere, otto membri del Consiglio Direttivo, due Revisori dei Conti, tre Proviriviri. Tra i can-

didati si registrano vari nomi nuovi perché alcuni uscenti hanno rinunciato a ricandidarsi per giustificati motivi. Il Tesoriere, a nome di tutti i soci esprime loro un caloroso ringraziamento per la proficua ed attiva partecipazione al lavoro organizzativo. Esprime inoltre l'auspicio che i nuovi eletti corrispondano ancora una volta alle varie componenti di Bibbia, definita «associazione laica di cultura biblica» (si allega la lista).

6. Alle ore 20 gli scrutatori provvedono alla distribuzione delle schede per la votazione, ricordando che il seggio resterà aperto fino alle ore 22.30. Subito dopo inizierà lo scrutinio. La Presidente comunica che la proclamazione degli eletti avverrà all'inizio della sessione del giorno 8-5-2010. Alle ore 20,15 la seduta viene sospesa per la cena e le operazioni di voto.

7. Alle ore 9 del giorno 8-5-2010 la Presidente comunica all'assemblea i risultati dello scrutinio. Segue, quindi, la proclamazione degli eletti. (Si allega copia dello scrutinio e dei conseguenti risultati). Alle ore 9,30 l'assemblea viene ufficialmente chiusa e ne viene redatto il presente verbale.

La Segretaria  
Pasqualina Cuoco

La Presidente  
Agnese Cini Tassinario

## RELAZIONE DEL PRESIDENTE

Carissimi soci,

quest'anno vorrei iniziare la mia relazione dalla fine anziché dall'inizio dell'anno trascorso, per comunicarvi subito una bellissima notizia – ancora non presentata alla stampa – cioè la firma del Protocollo d'Intesa fra Bibbia e il MIUR (Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca), avvenuta il 29 marzo scorso. Dopo oltre venti anni di intenso lavoro (corsi, interventi nelle scuole, firme sull'appello, burocrazie estenuanti presso i vari governi che si sono succeduti), siamo finalmente arrivati alla conclusione del primo atto di questa nuova avventura, e voglio ringraziare tutti coloro che finora si sono adoperati per arrivarci, oltre naturalmente l'attuale Ministero dell'Istruzione che ha finalmente firmato.

Adesso ci attende un delicato e immenso lavoro per iniziare a rendere operativo il protocollo. Dobbiamo mettere solide radici a questa pianticella appena nata, perché diventi un albero ricco di fronde e di frutti che potranno portare una maggiore conoscenza della Bibbia alle generazioni future tramite la scuola, dove sarà più presente, non in un'apposita ora che sostituisca l'ora di religione, ma all'interno delle materie letterarie, artistiche, storiche e filosofiche, con proposte diversificate secondo gli ordini e i gradi dei diversi istituti, ovviamente nel rispetto dell'autonomia scolastica.

È già al lavoro un "Comitato paritetico" decisionale composto di sei persone: per Bibbia, da Paolo Naso (già direttore della rivista protestante «Confronti»), Marinella Perroni (membro del CS di Bibbia) e Gian Gabriele Vertova (socio di Bibbia e docente fino all'anno scorso di un liceo classico di Bergamo), e per il MIUR da tre membri scelti da loro. Sarà inoltre convocata, a metà giugno, una nostra commissione didattica operativa composta da presidi, docenti e biblisti che stenderanno idee e programmi. I primi passi saranno rivolti ai dirigenti scolastici e ad alcuni progetti pilota per insegnanti, oltre che ad una giornata di lancio delle iniziative all'Università di Roma la Sapienza, a ottobre. Sarà una sorta di secondo filone di Bibbia, con i suoi operatori e con un suo budget che stiamo cercando di creare, con sponsor pubblici e privati *ad hoc*. Auguro a tutti coloro che si impegneranno in questa impresa un buon lavoro e un buon successo, e li ringrazio fin d'ora a nome di Bibbia e di tutti coloro che hanno a cuore la Bibbia e desiderano che le generazioni future ne ricevano una maggiore conoscenza.

Come mi ha scritto Gabriella Caramore, «sarà un grande passo avanti nella scuola italiana», «un giorno storico» come lo ha chiamato mons. Timothy Verdon, e penso che noi tutti dobbiamo considerarlo, con un giustificato orgoglio, come un grande riconoscimento e successo della nostra associazione.

### Vita associativa e programmi del 2009.

L'anno scorso ci siamo lasciati a Padova, al nostro convegno internazionale su «Bibbia e immagini», organizzato assieme all'associazione "Bibbia aperta" di Padova, che ha "visto" 240 partecipanti, oltre alle belle immagini proiettate dai 13 relatori. I nostri soci ne hanno ricevute in dono il resoconto pubblicato dalla bella rivista «Il mondo della Bibbia». Voglio solo qui ricordare la straordinaria moderazione di Laura Novati che ci ha aiutati a capire meglio e a collegare fra loro i vari interventi.

I seminari estivi di agosto sono stati regolarmente svolti a Cantalupa (TO) con l'ottima ospitalità e organizzazione di Matteo Righero e la gestione di Paola Perotto: 30 iscritti al primo turno («Introduzione alla Bibbia») e 45 al secondo turno («Nuove tendenze della ricerca biblica»). I partecipanti hanno potuto anche passare una intensa giornata a Torre Pellice dove si svolgeva l'annuale Sinodo Valdese, oltre a partecipare ad alcune belle gite nei dintorni. Chi volesse ascoltare le 15 relazioni di alto livello che sono state offerte, potrà ordinare alla Casa Editrice Effata il relativo CD.

Vi è poi stato un fine settimana di richiamo dell'ebraico biblico a Firenze dove 38 studenti hanno letto, tradotto e commentato una parte dei *Pirqè Avot* («Detti dei Padri») con la guida sapiente di Paolo De Benedetti.

Al viaggio di studio nell'Egitto copto e classico hanno partecipato 98 soci con un itinerario volto a scoprire le tre anime di questo antico paese (egizia, copta e musulmana), con la guida della giovane e brillante egittologa Paola Buzi e dei coptologi Claudio Gianotto e Mario Zecchi.

All'annuale corso di ebraico biblico di fine anno hanno partecipato 46 iscritti (fra cui molti giovani) con in programma le storie di Abramo e ben quattro *visiting professors* oltre agli immancabili maestri Paolo De Benedetti e Nicoletta Menini.

L'ultimo evento prima di questo si è svolto a Sanremo su «L'invenzione del peccato: colpa, peccato e trasgressione

nella Bibbia», nel bell'Hotel Londra, con 13 relatori (di cui 6 totalmente nuovi per noi, fra i quali vorrei segnalare il particolare coinvolgimento di tre illustri professori e nuovi amici: il filosofo Umberto Curi, Marco Garzonio collaboratore del *Corriere della Sera* e Gustavo Zagrebelsky). Tutte le relazioni sono state seguite con profondo interesse e dibattute dai 112 iscritti. La visita al Museo Chagall a Nizza e delle opere di Matisse a Vence ha costituito un momento particolarmente piacevole di relax culturale.

L'attività nella sede centrale è stata intensa: le due segretarie Cristina e Martina sono il meglio che si possa desiderare e sono fra l'altro diventate socie vitalizie anche loro (!); le riunioni del CD e del CS (e relative ampie consultazioni telefoniche e telematiche) sempre partecipate e vive; inoltre i volontari e collaboratori (particolarmente Piero Stefani per la programmazione, Paola Macelloni per la biblioteca e i due revisori dei conti che svolgono anche mansioni di qualunque tipo ci sia bisogno quando sono in sede, per non parlare del Tesoriere Sandro Badino, sempre attento e pronto a rispondere alle nostre tante domande) sono presenze sempre più preziose.

Stiamo anche prendendo informazioni per rinnovare il nostro sito con l'aiuto di professionisti, secondo il desiderio espresso da più parti. Proposto e creato nel ... da Giorgio Leoni che lo ha gestito finora da solo, in modo ammirevole, il sito si rivela sempre più uno strumento indispensabile per la divulgazione delle notizie, ma necessita di una veste più moderna e di un impegno ancora maggiore che non possiamo pretendere dal "padre fondatore" del nostro sito, che lavora da tempo per tutti noi, come volontario, anche per una sua nuova situazione familiare assai impegnativa. A lui, come sempre, va la gratitudine più ampia di tutta l'Associazione.

Possiamo ritenerci soddisfatti di quest'anno, come lo sono stati i soci e gli amici che hanno potuto usufruire e godere delle iniziative in esso svolte, ma anche per il regalo pasquale della firma sul protocollo e la conseguente nascita del "nuovo filone" di Bibbia, molto gratificante, ma soprattutto impegnativo per la nostra associazione.

Oggi siamo soltanto 387 soci effettivi (ma potremmo essere 571 soci, in quanto 184 non hanno ancora pagato la quota associativa del 2010 e vogliamo sperare che lo faranno quanto prima). L'anno scorso, su 611 soci, 137 non hanno rinnovato la quota, per cui i soci effettivi a fine anno erano 474. Al momento, se i 184 soci inadempienti non rinnovassero l'adesione, saremmo dunque calati di 87 unità, nonostante il fatto che nel corso dell'anno si siano iscritti 51 nuovi soci. La difficile situazione economica non pesa solo sui diminuiti contributi ministeriali, ma anche sulle scelte e sui tagli che alcuni hanno dovuto fare, a cominciare dalle iscrizioni a varie associazioni come per esempio a Bibbia. Comunque, come vedremo fra breve, la gestione economica, nelle ottime mani del nostro Tesoriere, regge bene nonostante tutto, grazie anche ai soci "fedeli", a coloro che sono diventati quest'anno soci vitalizi (solo 5 nuovi vitalizi quest'anno, in tutto sono 31), ai dodici soci sostenitori e a coloro che devolvono il 5 x mille a Bibbia.

Vorrei esprimere un particolare ringraziamento ai fedelissimi soci della prima ora, a coloro che via via si sono aggiunti e sono restati con noi, e augurare un caloroso benvenuto ai soci nuovissimi presenti qui per la prima volta. Lasciatemi esprimere la gioia profonda di rivederci di quando in quando per approfondire insieme uno dei nostri comuni interessi, occasioni che ci permettono anche di rinsaldare la nostra preziosa amicizia. Sono doni della vita (o forse degli angeli?). Sento infine il dovere di ricordare con affetto e gratitudine tutti i soci che restano tali per convinzione e per sostegno a Bibbia, anche senza partecipare di persona agli eventi. Da ultimo vorrei commemorare con voi i soci che ci hanno lasciati: prima di tutto l'amico di sempre, il carissimo Pietro Anselmi (Piotr) di Milano, Gianluca Bargellini di Firenze e Francesco Riggi di Milano e una nostra socia e relatrice di grande spessore, Nina Kaucisvili: il loro ricordo sia in benedizione e le famiglie siano consolte dall'affetto dei loro cari e degli amici.

Passiamo adesso a illustrare brevemente i programmi previsti per il 2010 e 2011. I soci presenti sono caldamente invitati a intervenire con nuove proposte, idee, desideri e critiche di cui il nuovo CD (che dovremo eleggere tra poco) prenderà certamente atto con la dovuta attenzione.

### **Programmi del 2010**

#### 23 giugno – 4 luglio.

Viaggio di studio nella Turchia orientale, accompagnato dai proff. Aldo Ferrari (Studi Eurasiatici dell'Università Ca' Foscari di Venezia) e Alfredo Mengozzi (siriologo, Università di Bergamo). Siamo già in 85: ci sono ancora solo quattro posti a disposizione per eventuali ritardatari.

#### 22-30 agosto.

Seminari estivi a Bressanone: dal 22 al 26: *La lettera ai Romani* (mons. Giuseppe Ghiberti, prof. Piero Stefani e l'intervento di un protestante) e dal 26 al 30: *Genesi I-II* (proff. Alexander Rofé dell'Università Ebraica di Gerusalemme e p. Jean Luis Ska del Pontificio Istituto Biblico di Roma).

I relatori sono davvero di altissimo livello, e il luogo mi dicono sia incantevole: le gite saranno prevedono la visita della città di Bressanone, della splendida Abbazia dei Canonici Agostiniani di Novacella con i suoi giardini, cantine, biblioteca e altro, il borgo di Malles con la chiesa di San Benedetto e i suoi affreschi carolingi dell'XI sec., il paesino di Burgusio con l'Abbazia di Marienberg e la sua cripta con affreschi romani del XII sec. e il borgo di Glozena.

#### Ottobre/novembre.

Giornate locali di presentazione di temi relativi alla nuova collana dei libri di Bibbia.

Giornata di studio sul progetto per la scuola *Bibbia, memoria, futuro*, Università di Roma La Sapienza.

### **Programmi per il 2011**

#### 30 dicembre-4 gennaio.

Corso di ebraico biblico, *Patriarchi e matriarche in Genesi 24-36*, Vicenza.

#### 4-6 febbraio.

Seminario invernale, «*Li disseminò sulla faccia della terra*» (*Gen 11,8*): *incontri e scontri di culture*, Ravenna.

Le riflessioni partiranno da uno studio della disseminazione dei popoli sulla parte conosciuta della terra e sul tema della globalizzazione legata a Babele (Genesi 10-11) e si svilupperà con approfondimenti più attuali come le radici bibliche della ideologia schiavista, delle leggi razziali, dello straniero nella Bibbia e infine con il tema dell'accoglienza e del rifiuto dello straniero. Non mancheranno ovviamente visite particolari e ben guidate alla città e ai suoi tesori.

#### 29 aprile-1 maggio.

Convegno internazionale *La Bibbia nella storia d'Europa. Dalle divisioni all'incontro*, in collaborazione con la fondazione Kessler e con la Diocesi di Trento, Trento.

Ripercorrere la storia della formazione delle Scritture ebraiche e cristiane nella città di Trento, che è stata scenario di uno dei momenti più drammatici della storia cristiana, supera la semplice ricostruzione storica del passato e si traduce in interrogativi sul futuro: oggi, per la cultura europea, la Bibbia è ancora fonte e motivo di divisione o può aprire nuovi spazi di maturazione culturale e di dialogo religioso? Dopo ampie riflessioni di relatori italiani e stranieri, ci sarà una tavola rotonda con eminenti personalità delle chiese cristiane europee che tenteranno di dare una risposta a questa importante domanda.

#### Fine giugno.

Seminario estivo, *Le due genealogie messianiche in Matteo e Luca: personaggi e confronto*, Sardegna. (Un solo seminario, seguito dalla visita dell'isola di alcuni giorni, che ci permetterà di incontrare alcuni personaggi-chiave della storia biblica, ma anche di godere della visita di un'isola straordinaria, dove l'ospitalità è di casa).

#### Fine agosto.

Viaggio di studio in Israele e Palestina. Con possibilità di

alcuni che già conoscono i siti, di restare a Gerusalemme, con tempi liberi e alcune conferenze.

Ottobre/novembre.

Giornate locali di presentazione di testi della nuova collana

di Biblia.

Corsi di aggiornamento per dirigenti scolastici e insegnanti.

*Agnese Cini Tassinario*

*Torna ad inizio documento*

## RELAZIONE DEL CONSIGLIO DIRETTIVO AL BILANCIO 2009

Il bilancio che sottoponiamo all'approvazione dell'Assemblea dei Soci, il 24° dell'Associazione, rispecchia puntualmente la situazione al 31/12/2009 e riassume entrate e uscite verificate durante l'anno per sostenere e realizzare l'attività di Biblia.

Come è noto il nostro è un bilancio di "cassa" e non di "competenza"; alla fine del 2009 si è registrato un disavanzo di € 9.580,13 cifra che trova preciso riscontro nelle attività realizzate e nei punti che illustreremo nel corso della presente relazione.

Una prima osservazione importante: negli scorsi anni, proprio per la sua caratteristica di cassa, si alternavano anni con un "disavanzo" a cui faceva seguito un anno con un "avanzo", determinando nel biennio una sostanziale parità.

Nel 2009 per il secondo anno consecutivo si registra un disavanzo, anche se notevolmente inferiore a quello del 2008 (€ 30.657,59).

Siamo costretti qui ad evidenziare una situazione che si sta trascinando da almeno due anni:

i contributi pubblici vengono erogati dai vari Enti (Stato, Ministeri e Regioni) con notevole ritardo.

Al 31/12/2009 Biblia deve ancora ricevere contributi già deliberati da vari enti pari a € 25.000 (alcuni risalenti al 2008) e inoltre i contributi del Ministero dei Beni Culturali e la quota spettanteci per il cinque per mille (quella ricevuta nel 2008 è stata di 9.834,82 €, ma relativa alla dichiarazione dei redditi del 2006), benché deliberati e accertati non hanno una data precisa di erogazione, dovendo essere sottoposti, per l'erogazione definitiva, al benestare del Ministero dell'Economia.

Se queste somme fossero erogate nell'anno di competenza o al massimo l'anno successivo, probabilmente i nostri bilanci chiuderebbero tutti con un avanzo; siamo stati anche tentati di inserire queste cifre nello stato patrimoniale creando una apposita voce, ma venendo a mancare una data certa di ricevimento, mentre è certo il diritto di riceverli, in base ad una prudentiale restrittiva interpretazione dei "principi contabili" abbiamo preferito soprassedere.

Dobbiamo comunque ringraziare il Ministero dei Beni Culturali e molti Enti Pubblici e privati per i contributi con-

cessi (difficilmente i Seminari e i Convegni più importanti non ricevono congrue somme), ma dobbiamo anche sottolineare come la crisi economica italiana, renda questi contributi sempre più modesti e difficili da reperire.

A questo proposito il Consiglio Direttivo ha dato incarico alla segreteria e al Tesoriere di studiare e percorrere anche altre vie per vedere di garantire all'associazione una maggiore sicurezza potendo così continuare a garantire l'alto livello delle nostre iniziative e il buon funzionamento della segreteria.

La differenza positiva "eventi" è come ormai succede da vari anni inferiore al preventivo, ma questo dipende da quanto sopra segnalato, essendo molti contributi legati alle singole attività svolte.

Le spese generali di funzionamento sono diminuite, ma questo è dovuto anche al fatto che siamo riusciti a procrastinare alcune spese, là dove è stato possibile, sia ritardando alcuni pagamenti sia limitando i costi per le attrezzature e piccoli interventi; c'è da tenere presente che già da tempo abbiamo deciso il miglioramento dei programmi informatici e del sito Web, quindi può essere che nel 2010 questo non sia più procrastinabile.

La nuova collana editoriale di Biblia è ormai partita definitivamente e non dovrebbe influenzare, rispetto al passato, l'andamento dei costi.

Le entrate per le quote associative sono notevolmente aumentate, sia per l'aumento delle stesse decise due anni fa, sia per la reintroduzione delle vitalizie. (A questo proposito ricordiamo che questa possibilità ci sarà ancora per il 2010).

Sull'andamento del numero dei soci rimandiamo alla Relazione della Presidenza.

Come doveroso a questo punto dobbiamo ringraziare il personale che lavora in segreteria con una professionalità e dedizione che trascende un normale rapporto di lavoro dipendente.

Un grazie anche a tutti quei soci che con il loro volontariato hanno notevolmente aiutato il Consiglio Direttivo e la segreteria nella realizzazione delle attività.

Passiamo quindi ad esporre le cifre del

## BILANCIO CONSUTIVO 2009

<b>QUOTE</b> correnti	33.461,00	<b>SPESE</b> generali	87.859,30	
arretrate	950,00	presidenza	6.372,17	94.231,47
future	5.290,00			
vitalizie	2.400,00			
	<b>46.101,20</b>			
<b>EVENTI</b>	<b>304.506,19</b>	<b>EVENTI</b>		<b>288.223,00</b>
<b>SOVVENZIONI</b>		<b>IMMOBILIZZAZIONI</b>		<b>674,91</b>
Ministeriali	11.998,19			
Private	8.555,20			
Pubblicazioni	2.418,40	<b>FISCALI</b>		<b>728,74</b>
	<b>22.971,79</b>			
<b>FINANZIARIO</b>	<b>699,01</b>			
<b>TOTALE</b>	<b>374.277,99</b>	<b>TOTALE</b>		<b>383.858,12</b>
<b>CONSISTENZA INIZIALE</b>	<b>102.642,76</b>	<b>CONSISTENZA FINALE</b>		<b>93.062,63</b>
<b>A PAREGGIO</b>	<b>476.920,75</b>	<b>A PAREGGIO</b>		<b>476.920,75</b>
		Iniziale		102.642,76
		Finale		93.062,63
		Disavanzo		9.580,13

## CONFRONTO FRA PREVENTIVO E CONSUNTIVO

	Preventivo	Consuntivo	Differenza
<b>ENTRATE</b>			
Quote associative	35.000,00	46.101,00	+11.101,00
Cedole e interessi	3.000,00	699,01	-2.300,99
Contributi	25.000,00	22.971,79	-2.028,21
Differenze eventi	55.000,00	16.283,19	-38.716,81
<b>USCITE</b>			
Spese funzionamento	111.000,00	94.231,47	-16.768,53
Attrezzature e biblioteca	5.000,00	674,91	4.325,09
Fiscali		728,74	+728,74
<b>TOTALI</b>			
Entrate	118.000,00	86.054,99	-31.784,61
Uscite	116.000,00	95.635,12	+20.364,88
Saldo	+2.000,00	- 9.580,13	-7.580,13

## SITUAZIONE PATRIMONIALE AL 31/12/2009

ATTIVITA'		PASSIVITA'	
Cassa, banca, ccp, titoli a breve	42.535,94	Ratei passivi, fatture da pagare	18.748,00
Fondo patrimoniale: titoli a lungo termine (valore nominale)	52.000,00	Contributi da versare 743,41	
Attrezzature	83.762,85	Accantonamento TFR 12.102,07	
		Fondo ammortamento 81.943,00	
<b>Totali</b>	<b><u>178.298,79</u></b>	<b>Totali</b>	<b><u>113.356,48</u></b>
		<b>Patrimonio netto</b>	<b><u>64.942,31</u></b>
			<b><u>178.298,79</u></b>

### Note:

Nelle passività della situazione patrimoniale è inserito l'accantonamento per il trattamento di fine rapporto (TFR) che rappresenta un impegno considerevole per l'Associazione, così come abbiamo continuato a inserire nei ratei passivi le fatture, rimborsi, contributi, imposte da pagare ed altro evidenziatesi nel 2008, ma saldate nel 2009 (il nostro, come da modello Ministeriale, è un bilancio di "cassa" e non "di competenza").

Come consuetudine il fondo di ammortamento rappresenta una indicazione prudenzialmente alta dello stato d'uso delle attrezzature, che come è noto trattandosi di computer, stampanti, fotocopiatrice, mobili e arredi, hanno scarso valore di realizzo; comunque quest'anno non lo abbiamo aumentato essendo stati gli investimenti di valore quasi insignificante (€ 674,91)

Biblioteca: come sempre il valore dei libri posseduti e degli incrementi annuali non viene evidenziato nella situazione patrimoniale in quanto di difficile realizzo commerciale; ricordiamo al proposito che la nostra biblioteca si compone oggi di oltre 2000 volumi, sempre ben conservati e catalogati, che rappresentano un bene culturalmente preziosissimo.

Ancora alcune comunicazioni e una considerazione finale:

- I contributi e le donazioni ricevute sono a completo titolo liberale, motivate dall'interesse per le nostre finalità e per il nostro programma e, come tali, inserite in contabilità e a bilancio fra le entrate effettive di gestione degli eventi e delle altre attività istituzionali a cui si riferiscono.

- La nostra Associazione non svolge attività di carattere commerciale né intende svolgerla in futuro.

- Il bilancio preventivo per il 2010 è stato approvato mediante referendum postale con 210 voti a favore, e nessuno contrario.

La considerazione finale conferma da un lato che BIBLIA può contare da un punto di vista economico su un adeguato patrimonio netto, ancorché diminuito a fine 2009, e su un flusso costante di quote e contributi garantendo sempre un alto livello alle attività e servizi offerti ai Soci e al mondo culturale italiano.

Per i motivi detti all'inizio di questa relazione per il futuro il Consiglio Direttivo e i soci tutti dovranno impegnarsi, con iniziative concrete, opportune segnalazioni, suggerimenti e disponibilità personale a far sì che almeno le risorse immediate e anche quelle future raggiungano livelli di sicurezza maggiori degli attuali.

Tutto questo anche in vista di un possibile maggior impegno, anche finanziario, nel "Progetto Scuola".

Infine assicuriamo i Soci che i principi che sempre hanno guidato BIBLIA saranno sempre applicati sia nella ricerca di finanziamenti che nella gestione.

Vi invitiamo pertanto ad approvare il bilancio consuntivo 2009 e la presente relazione.

*Il Consiglio Direttivo*

## RELAZIONE DEI REVISORI DEI CONTI AL BILANCIO 2009

I sottoscritti Revisori dei conti di BIBLIA hanno proceduto alla verifica delle scritture contabili nella sede sociale dell'Associazione e relative all'anno 2008.

Il bilancio si chiude con le seguenti risultanze:

	ENTRATE	USCITE
di competenza anni precedenti	9.520,00	
anno corrente	359.468,99	383.858,12
anni futuri	5.290,00	
sub totale	374.358,19	
disponibilità iniziale	<b><u>102.642,76</u></b>	
finale		<b><u>93.062,63</u></b>
<b>totali</b>	<b><u>476.920,75</u></b>	<b><u>476.920,75</u></b>
La disponibilità finanziaria di € 93.062,63 risulta ripartita come segue		
Cassa	951,08	
Banca Toscana	23.672,64	
c/c postale	9.292,27	
Banca Passatore	<u>8.619,95</u>	42.535,94
Titoli di Stato (valore acquisto)		<u>50.526,69</u>
		<b><u>93.062,63</u></b>

Il Fondo patrimoniale è investito, come previsto, in Titoli di Stato regolarmente depositati presso l'Agenzia di Sesto Fiorentino della Banca Toscana. La documentazione contabile è conservata correttamente. L'esame della stessa, effettuato a campione, ha comprovato la sostanziale esattezza della stessa. Risultano adempiti gli adempimenti di Legge. Alla luce di quanto esposto, nulla vi è da eccepire.

Settimello, 21 febbraio 2010

*I Revisori di Conti*

## Ringraziamento del Presidente Onorario

Con molto rossore  
ringrazio di cuore  
i biblici amici  
che han reso felici  
sia me sia i miei mici  
che dormono lieti  
su Legge e Profeti.

Ma torno ora alla prosa  
per dirvi un'altra cosa:  
in quel giorno lontano  
che Agnese mi svelò  
il suo progetto arcano  
di far parlare Dio  
anche a chi non è pio,  
allor pensai fra me  
c'è Abramo, c'è Mosè  
e Agnese è forse il tre?  
Ed ecco a Settimello  
scese il divino Uccello,

portando ad ali tese  
la profetessa Agnese.  
Quanto al Vice Presidente  
mi ritorna nella mente  
una frase di Gesù  
che diceva su per giù  
"Tu sei Piero..."

Al nuovo Vice Presidente di Bibbia il mio augurio più  
affettuoso  
e la mia piena fiducia nella sua sapienza.

La mia gratitudine giunga anche agli amici non più  
fra noi,  
che ora discutono di Bibbia con lo Spirito Santo,  
naturalmente parlando – come Gesù e rabbi Aqiva –  
in aramaico,  
perché solo gli arcangeli, secondo i maestri, capiscono  
l'ebraico.

Paolo De Benedetti

### SPIGOLATURE DA PAOLO DE BENEDETTI

Scrivendo Paolo De Benedetti nella prefazione al *Vademecum*: « Procurarsi un maestro per studiare la Scrittura, per conoscerla e capirla, è un'esigenza di tutti i tempi, e in ogni tempo è però difficile per tante ragioni ».

*Ma a volte capita che il maestro lo si incontri ed è fortuna grande, o è piuttosto una benedizione? Siamo nella stagione dell'anno in cui è ambientato il libro di Rut. La liturgia ebraica lo legge nella festa di Shavu'ot (Settimane). In quel libro biblico la protagonista va a spigolare nei campi di Booz. Noi invece siamo andati a spigolare tra le pagine di Paolo De Benedetti per trovare alcune spighe mature da lui deposte su una tavola imbandita (shulchan 'arukh) nel cui centro si trova la Bibbia.* (nota redazionale)

"Abramo alzò gli occhi e vide che tre uomini stavano in piedi presso di lui (Genesi 18,2)... Sono pellegrini, ed egli sente il dovere di accoglierli. Gli ospiti annunciano la nascita di Isacco, ma dopo il pranzo, gli dissero: *Dov'è Sara, tua moglie?* Rispose: *È nella tenda.* Il Signore riprese: *Tornerò fra tre giorni (9-10).* Questo trascolorare di persone è forse una stranezza stilistica, ma contiene un messaggio straordinario: ossia, che Dio "emerge" dal prossimo. Quei tre viandanti, angeli o uomini che fossero, erano il prossimo di Abramo, anzi erano lo straniero. Accoltili "diventano" - se così si può dire - Dio. È questo il messaggio centrale di tutta la Scrittura".

"*Dio mise alla prova Abramo e gli disse: 'Abramo!'. Rispose: 'Eccomi!'* (Genesi 22,1) E Calvinò dice: "Combatte sia contro di noi che per noi, però bisogna desiderare la benedizione di Dio anche se si è sperimentata la sua presenza dura e pesante fino ad averne la membra rotte e contuse, perché è meglio per i figli di Dio essere benedetti da lui mutilati e quasi infranti che desiderare la pace in cui ci si addormenta". È davvero straordinario! Ma nella Bibbia non ci si può addormentare, se non per avere delle visioni, come Giacobbe".

"*Tutto ciò che il Signore ha parlato lo eseguiremo e lo ascolteremo* (Esodo 24,7). Su tutto c'è la preminenza dell'eseguire, forse perché la fede comporta un fidarsi: mi fido perché è Dio, e allora eseguo ciò che mi dice di fare. L'ascolto, la riflessione vengono dopo. Esattamente al contrario di quello che noi di solito insegniamo ai bambini: 'Pensa prima di agire'. L'ortodossia è secondaria all'ortoprassi, proprio perché Dio si incontra nel fare.

"Allora il Signore aprì la bocca dell'asina ed essa

disse...(Numeri 22,28). E l'asina disse! E l'asina disse! Nel nostro mondo senza tenerezza, avessimo almeno la grazia di udire la voce dell'asina."

"Alla domanda fattami da un giornalista su quale libro mi sarei portato in un paese dove la Bibbia è proibita risposi: 'Il *Deuteronomio*'".

"Certi libri biblici sono come quei semi molto antichi che germogliano dopo secoli o millenni. Credo - per citare due esempi - che il *Cantico* e il *Qohlet* siano germogliati solo da pochi decenni".

"Che Dio ami i profeti, è discutibile: egli ama coloro a cui li manda, e perciò non esita, eventualmente, a esporre i profeti allo scacco e alla distruzione".

"Vorrei dire una cosa importante: dell'ebraismo è anche non pretendere che ogni domanda abbia una risposta, come dice quella parola del Talmud che commentavo stamattina: *'insegna alla tua lingua a dire non so'*. L'importante è mantenere vive le domande, anche le domande senza risposta non devono essere archiviate, bisogna tenerle accese... verrà un tempo in cui si troveranno risposte".

E per concludere, una domanda: aprire un senso significa in linguaggio rabbinico impostare un lavoro sul testo che porta a qualcosa di nuovo. Per il fatto che io sia nato in un contesto socio-culturale dove la Scrittura esiste, fa parte della mia vocazione il trovare senso? Posso pensare che Dio mi ha fatto nascere, come dice Levinas, perché nella Scrittura c'era un senso per me, perché Dio voleva partorire un senso?"